

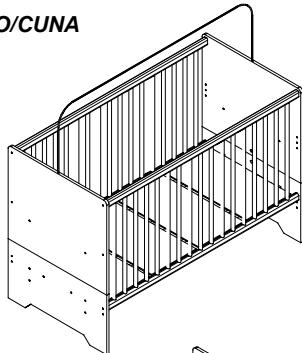
# MANUAL DE MONTAGEM INSTRUCCIÓN DE MONTAJE

Revisão / Revision : 00

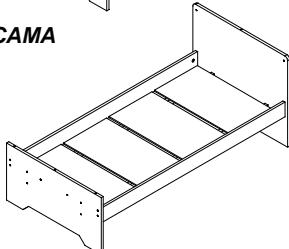
## Berço 3 em 1 sem Rodízios BY200 Cuna 3 en 1 sin Ruedas BY200 Berço 3 em 1 com Rodízios BY201 Cuna 3 en 1 con Ruedas BY201

*Colchão indicado para o berço/ Colchón indicado para cuna:  
Tamanho minimo (cm)/Dimensión mínima (cm): 128x58  
Tamanho maximo (cm)/Dimensión máxima (cm): 130x60  
Espessura máxima (cm)/Espesura máxima (cm): 12  
Densidade minima/Densidad mínima: D18*

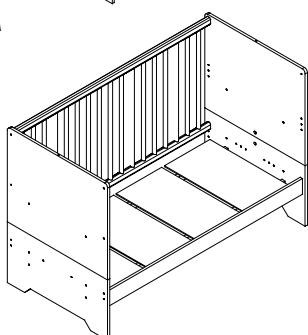
### BERÇO/CUNA



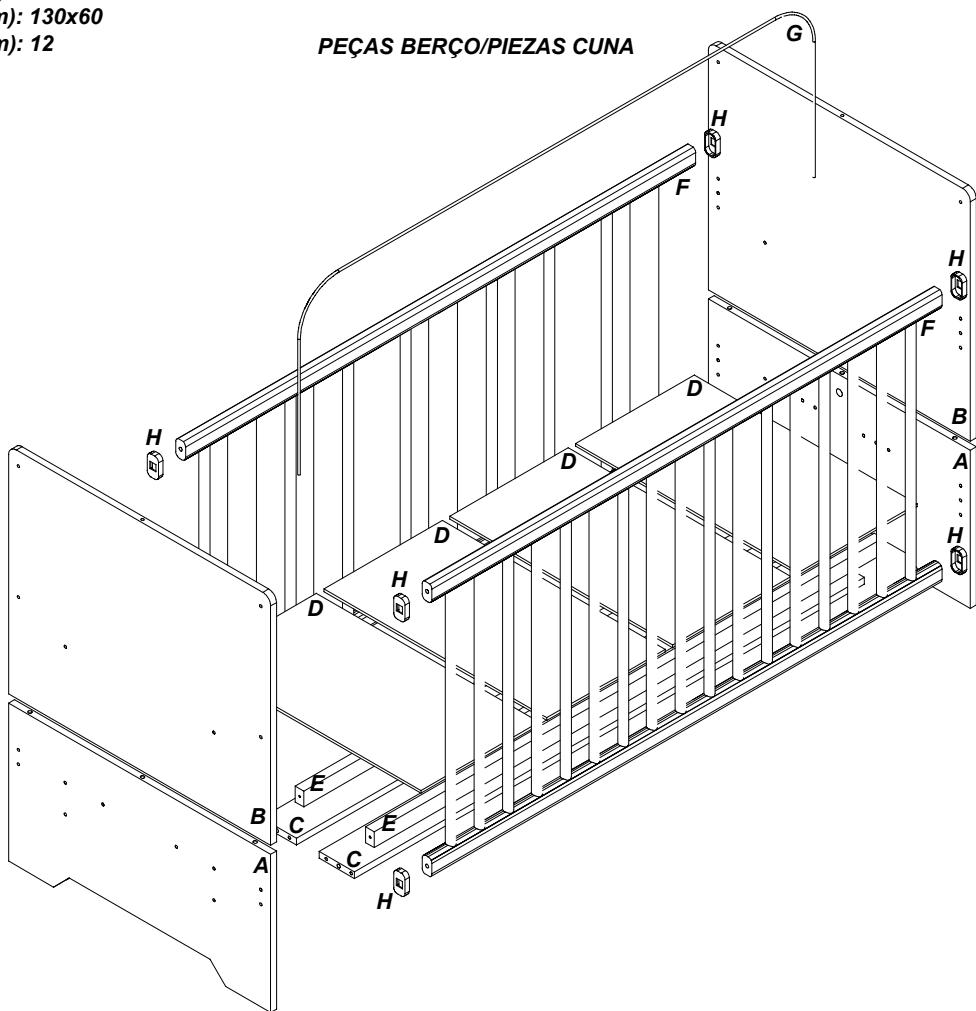
### MINI CAMA



### SOFA



### PEÇAS BERÇO/PIEZAS CUNA



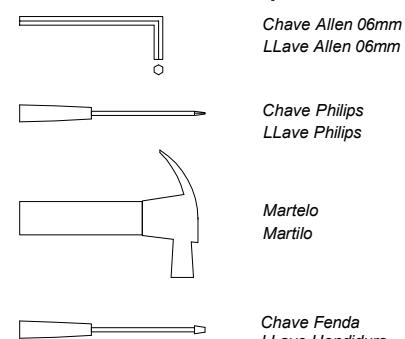
### LISTA DE PEÇAS/LISTA PIEZAS

Cod. Cod.	Descrição Descripción	Qnt. Cant.
A	Cabeceira Inferior Cabecera Inferior	02
B	Cabeceira Superior Cabecera Superior	02
C	Barra/Travesaño	02
D	Lastro/Lastrito	04
E	Suporte de Lastro Soporte Lastrito	02
F	Grade Fixa Reja Fija	02
G	Mosquiteiro Mosquitero	01

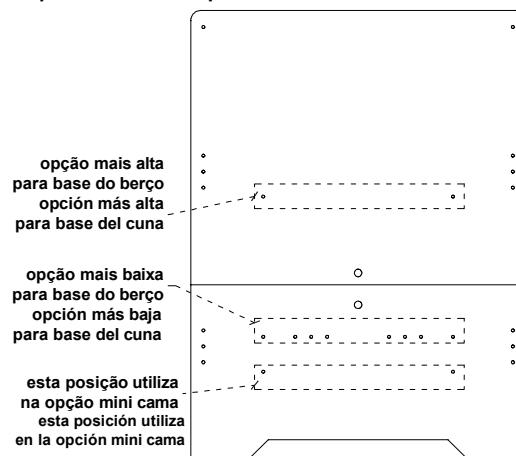
### LISTA DE FERRAGENS/LISTA HERRAJES

Cod. Cod.	Descrição Descripción	Qnt. Cant.
H	Ponteira de Grade Puntera Reja	08
I	Paraf. p/ Bucha 1/4x1,5" Tornillo p/cojinete 1/4x1,5"	12
J	Bucha Americana Cojinete	12
K	Paraf. 5,0x50 cab. Flang. Tornillo 5,0x50 cab. Flang.	04
L	Porca Cilíndrica 12x9mm Tuerca Cilíndrica 12x9mm	04
M	Paraf. 4,0x14 cab. Panela Tornillo 4,0x14 cab. Panela	08
N	Haste Dupla Minifix Asta Doble Minifix	02
O	Tambor Minifix Tambor Minifix	04
P	Cavilha 8x30mm Tarugo 8x30mm	04
Q	Cavilha 6x30mm Tarugo 6x30mm	08
R	Prego Clavo	20
S	Sapata Plástica Apoyo Plástico	04
T	Rodízio Chapa "U"/Rueda Chapa "U" (02 c/ trava e 02 s/ trava) (02 c/traba y 02 sin traba)	04

**Ferramentas necessárias para montagem:  
Herramientas necesarias para el montaje:**



**Opções de altura para base do colchão:  
Opciones de altura para base del colchón:**



# Completa

móveis  
Completa Ind. de Móveis Ltda  
www.completamoveis.com.br

# **IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS.**

## **Advertências:**

- a) Não posicionar ou utilizar o produto perto de chama aberta e outras fontes de calor, tais como aquecedores elétricos, aquecedores a gás ou outras fontes, pois o material é inflamável;
- b) Não utilize o berço se alguma parte estiver quebrada, rasgada ou faltando. Utilizar somente peças de reposição aprovadas pelo fabricante;
- c) Não deixe nenhum objeto dentro ou próximo ao berço que possa servir de ponto de apoio ou ofereça risco de sufocação, engasgamento ou estrangulamento, como, por exemplo, cordas, cordões de persianas/cortina, protetores, almofadas, brinquedos, fios e cabos de aparelhos elétricos;
- d) Nunca utilizar mais de um colchão no berço;
- e) Crianças pequenas não podem brincar, sem vigilância, nas proximidades de um berço;
- f) O comprimento e a largura do colchão utilizado com o berço devem atender as especificações deste Manual;
- g) Atenção: quando a criança for capaz de escalar o berço, ele não pode mais ser utilizado por essa criança, pois este berço foi construído para uso por crianças com capacidade motora para sentar-se, ajoelhar-se e/ou levantar-se sozinhas, porém que ainda não sejam capazes de escalar o berço;
- h) Este produto atende à regulamentação para berços infantis, não sendo as suas demais funções sujeitas à regulamentação;
- i) Este berço não pode ser alterado, seja em sua estrutura ou em seus adornos, pois riscos à segurança da criança podem ser gerados.

## **Orientações:**

- a) A Sociedade Brasileira de Pediatria orienta colocar o bebê para dormir com a barriga para cima, pois diminui em 70% o risco de morte súbita. Recomendamos conversar com o pediatra de seu filho para maiores informações;
- b) Só utilize o berço quando estiver totalmente montado conforme as orientações do Manual de Instruções e após certificar que seus sistemas de travamento estão devidamente acionados;
- c) O berço deve ser colocado sobre um piso horizontal;
- d) A posição mais baixa é a mais segura e a base deve ser sempre utilizada nessa posição tão logo o bebê tenha idade suficiente para sentar-se;
- e) Antes que o berço seja utilizado na sua posição mais baixa, devem ser removidos os dispositivos usados para apoiar a base em posições mais altas;
- f) As conexões de montagem devem ser sempre apertadas adequadamente e verificadas regularmente, ao longo do uso do berço, e reapertadas conforme necessário;
- g) Caso alguma parte do berço quebre ou apresente defeito, deve-se procurar assistência técnica especializada e não serem realizados consertos caseiros;
- h) A espessura do colchão deve ser tal que a altura interna (da superfície do colchão até a borda superior da armação do berço) seja de pelo menos 480 mm na posição mais baixa da base do berço e pelo menos 180 mm na posição mais elevada da base do berço.

## **Cuidados com a manutenção e limpeza do berço:**

- a) Usar pano limpo, umedecido levemente com detergente e após secar a superfície com um pano seco;
- b) Nunca deixe o móvel molhado, pois podem gerar bolhas e estufamentos;
- c) Evite a exposição direta ao sol;
- d) Utilize somente detergente neutro para limpeza do produto, evitar produtos abrasivos como o querosene.

**O REGISTRO NO INMETRO E O SELO DE IDENTIFICAÇÃO DA CONFORMIDADE REFEREM-SE SOMENTE AO BERÇO.**

# **IMPORTANTE LEER CON ATENCIÓN Y GUARDAR PARA EVENTUALES CONSULTAS.**

## **Advertencias:**

- a) No colocar o utilizar el producto cerca de llama abierta y otras fuentes de calor, tales como calentadores eléctricos, calentadores de gas o otras fuentes, ya que el material es inflamable..
- b) No utilice la cuna si alguna parte está rota, rasgada o faltante. Utilice sólo piezas de repuesto recomendadas por el fabricante.
- c) No dejar ningún objeto dentro o cerca de la cuna que puede servir de punto de apoyo y ofrecer riesgo de sofocación, atragantarse o estrangulamiento. como por ejemplo cuerdas, cordones de persianas/cortinas, protectores, almohadas, juguetes, hilos y cables de aparatos eléctricos.
- d) Jamás utilizar más de uno colchón en la cuna.
- e) Niños pequeños no pueden jugar, sin vigilancia, en las proximidades de la cuna.
- f) El largo y el ancho del colchón utilizado en la cuna debe cumplir las especificaciones de esta instrucción de montaje.
- g) Atención: cuando el niño es capaz de escalar la cuna, él no puede más ser utilizado por este niño, pues la cuna fue construida para uso por niños con capacidad motora para sentarse, arrodillarse y/o levantarse solos, pero no tener habilidad para escalar la cuna.
- h) Esto producto atiende la reglamentación para cunas infantiles, no siendo sus demás funciones sujetas a la reglamentación.
- i) La cuna no puede ser alterada, sea en su estructura o en sus adornos, pues riesgos a la seguridad del niño pueden ser generados.

## **Orientaciones:**

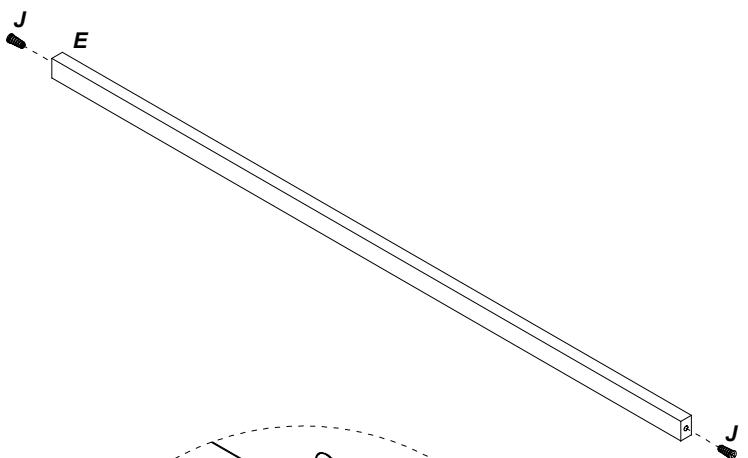
- a) La Sociedad Brasileña de Pediatría orienta colocar el bebé para dormir con la barriga para arriba, pues disminuye en 70% el riesgo de muerte súbita. Recomendamos conversar con el pediatra de su hijo para más informaciones.
- b) Sólo utilice la cuna cuando esté totalmente armado conforme las instrucciones de Montaje y después de asegurarse que sus sistemas de bloqueo están debidamente accionados.
- c) La cuna debe ser colocada encima de un piso horizontal.
- d) La posición mas baja es la mas segura y la base debe siempre ser utilizada en esta posición assim que el bebé tenga edad suficiente para sentarse.
- e) Antes que la cuna sea utilizada en su posición mas baja, se deben remover los dispositivos utilizados para apoyar la base en las posiciones más altas.
- f) Las conexiones de montaje siempre deben ser apretadas adecuadamente y verificadas regularmente, en el curso del uso de la cuna, y siempre apretadas conforme sea necesario.
- g) Si alguna pieza de la cuna se rompe o presenta defecto, se debe buscar asistencia técnica especializada y no realizar reparaciones caseras.
- h) El espesor del colchón debe ser tal que la altura interna (de la superficie del colchón hasta el borde superior del armazón de la cuna) sea al menos 480mm en la posición más baja de la base de la cuna y al menos 180mm de la posición más elevada de la base de la cuna.

## **Precaución con la manutención y limpieza de la cuna:**

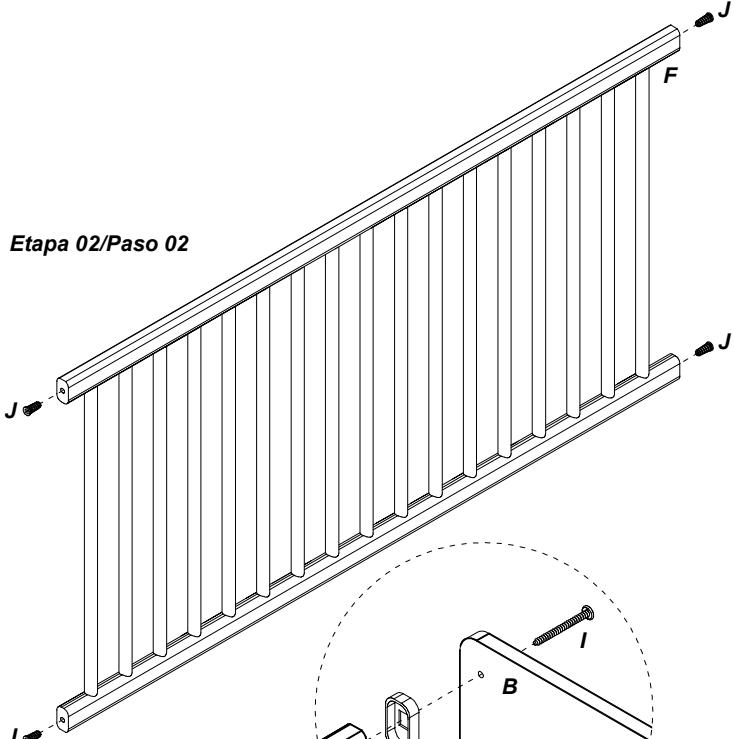
- a) Usar paño limpio, ligeramente humedecido con detergente y después enjuagar la superficie con paño seco.
- b) Jamás dejar el mueble mojado, pues puede crear ampolla y relleno.
- c) Evitar exposición directa al sol.
- d) Utilizar sólo detergente neutro para limpieza del producto. Evitar productos abrasivos como el querosene.

**EL REGISTRO EN EL INMETRO Y EL SELLO DE IDENTIFICACIÓN DE LA CONFORMIDAD ES REFERENTE SÓLO AL CUNA.**

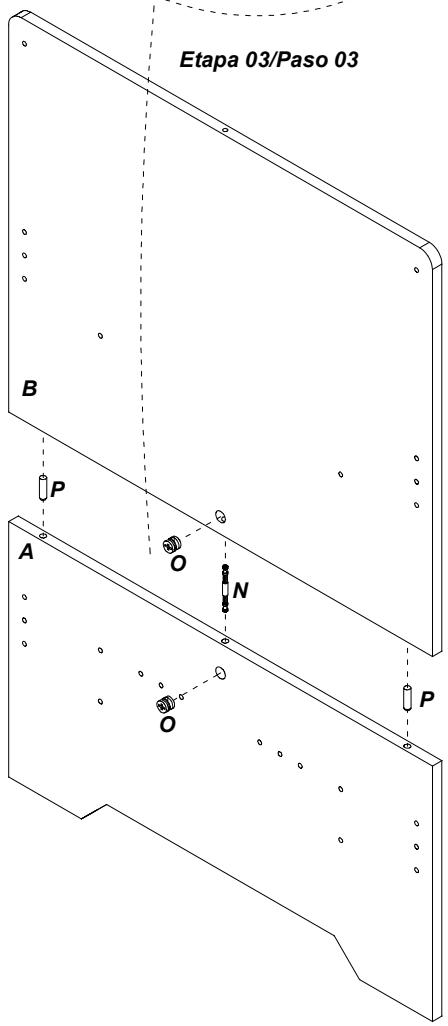
**Etapa 01/Paso 01**



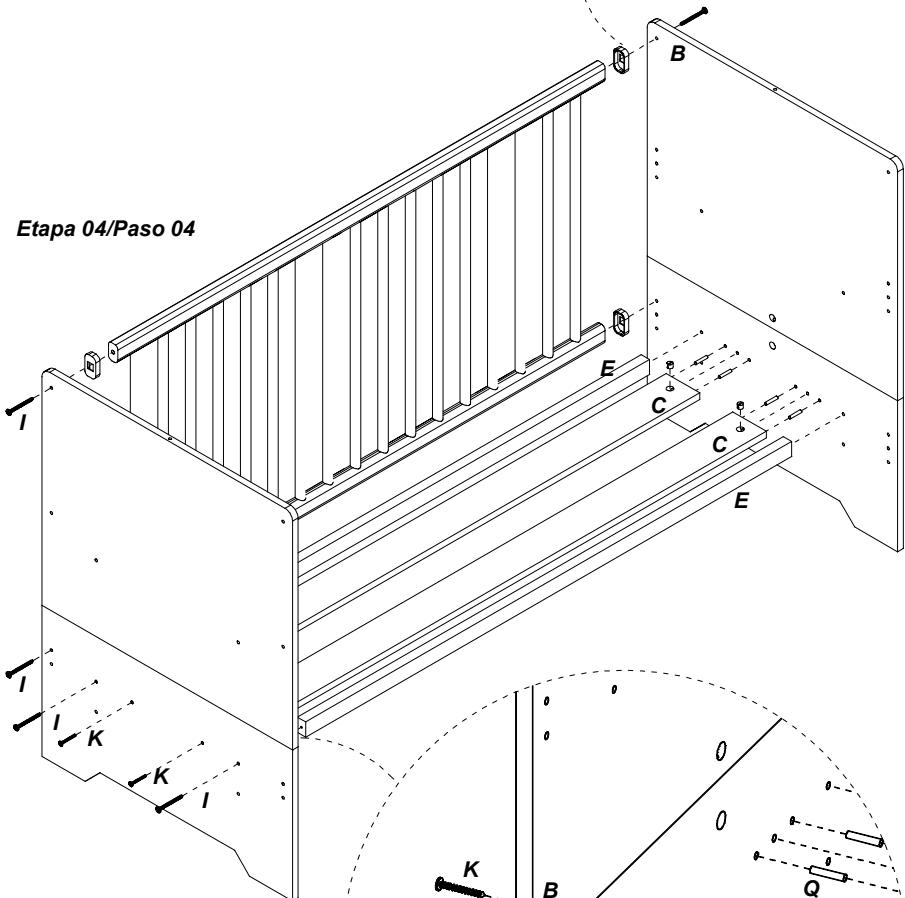
**Etapa 02/Paso 02**



**Etapa 03/Paso 03**

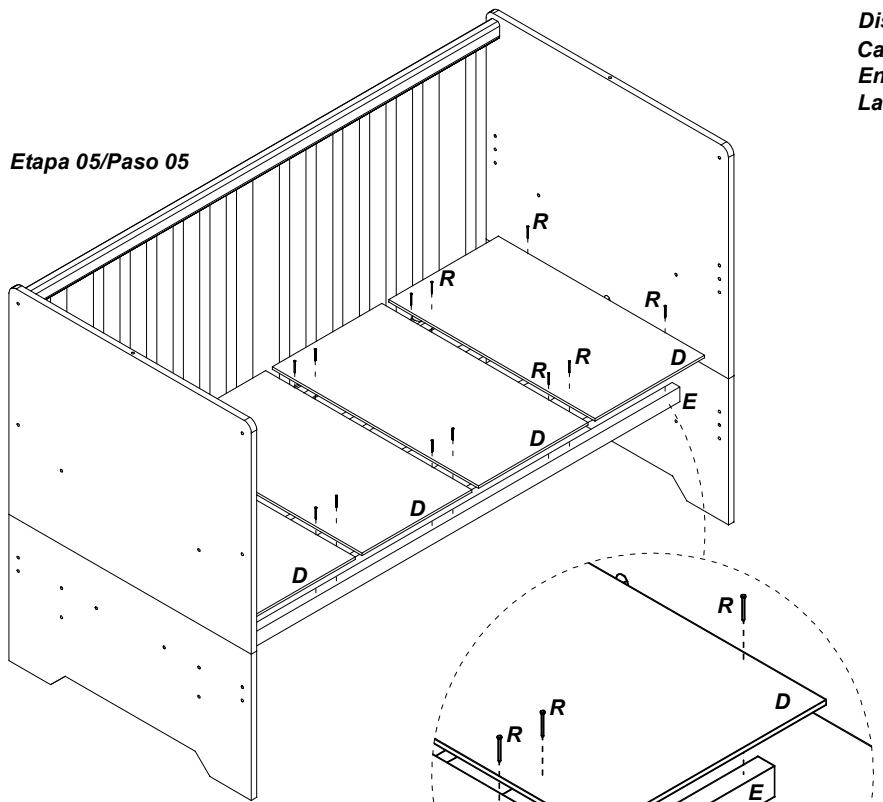


**Etapa 04/Paso 04**



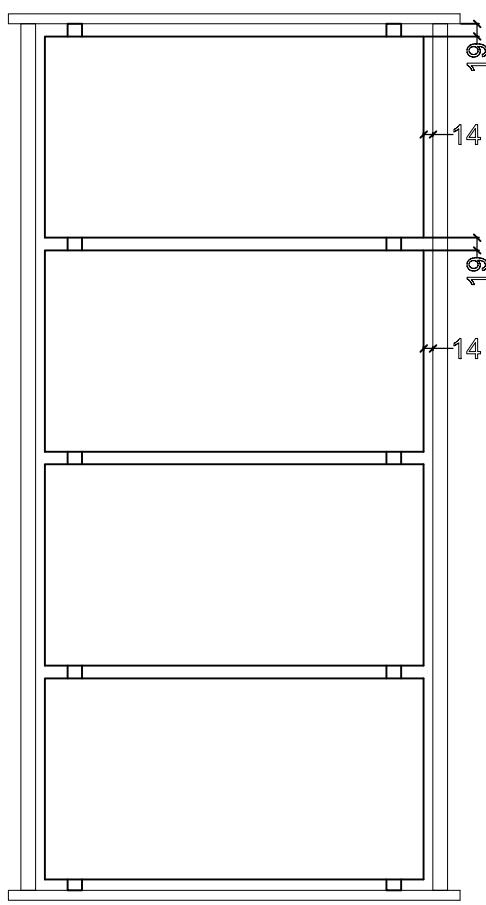
A posição da base do berço tem duas opções de altura. Neste manual esta sendo utilizada a opção mais baixa.

La posición de la base de la Cuna tiene dos opciones de altura. En esto instrucción utilizamos la opción más baja.



*Distâncias para lastros:*  
Cabeceira para Lastro - 19mm  
Entre Lastros - 19mm  
Lastro para Grade - 14mm

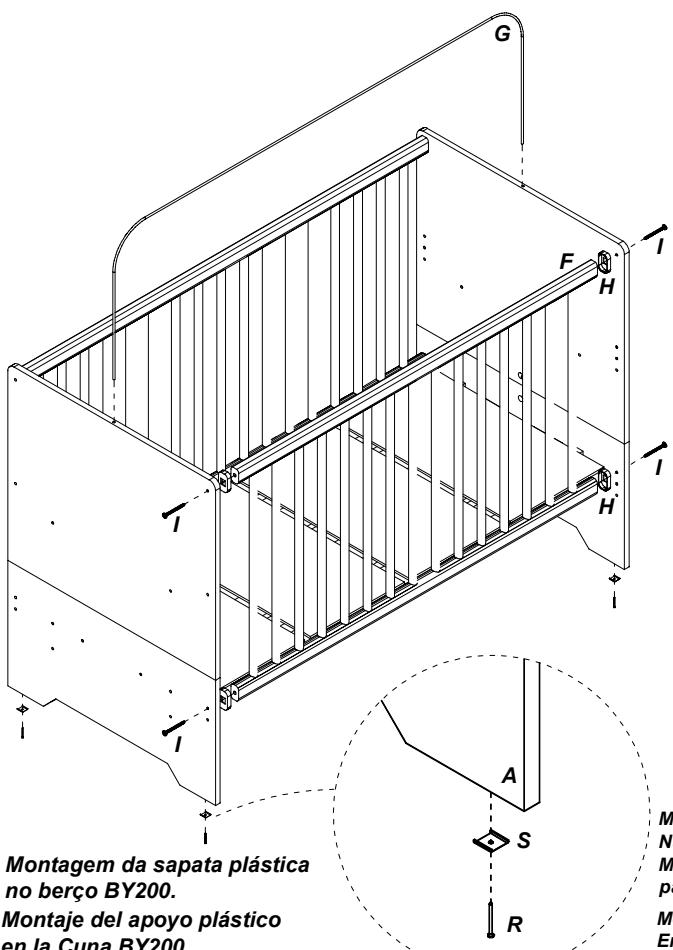
*Distâncias para lastros:*  
Cabeceira/Lastrito - 19mm  
Entre los Lastritos - 19mm  
Lastrito/Reja - 14mm



\* Para fixar o lastro "D" no suporte "E", é importante usar algum objeto para apoiar as peças durante e utilização do martelo.

\* Para fijar el lastrito "D" en el soporte "E", es importante usar algún objeto para apoyar las piezas cuando utilizar el martillo.

#### Etapa 06/Paso 06

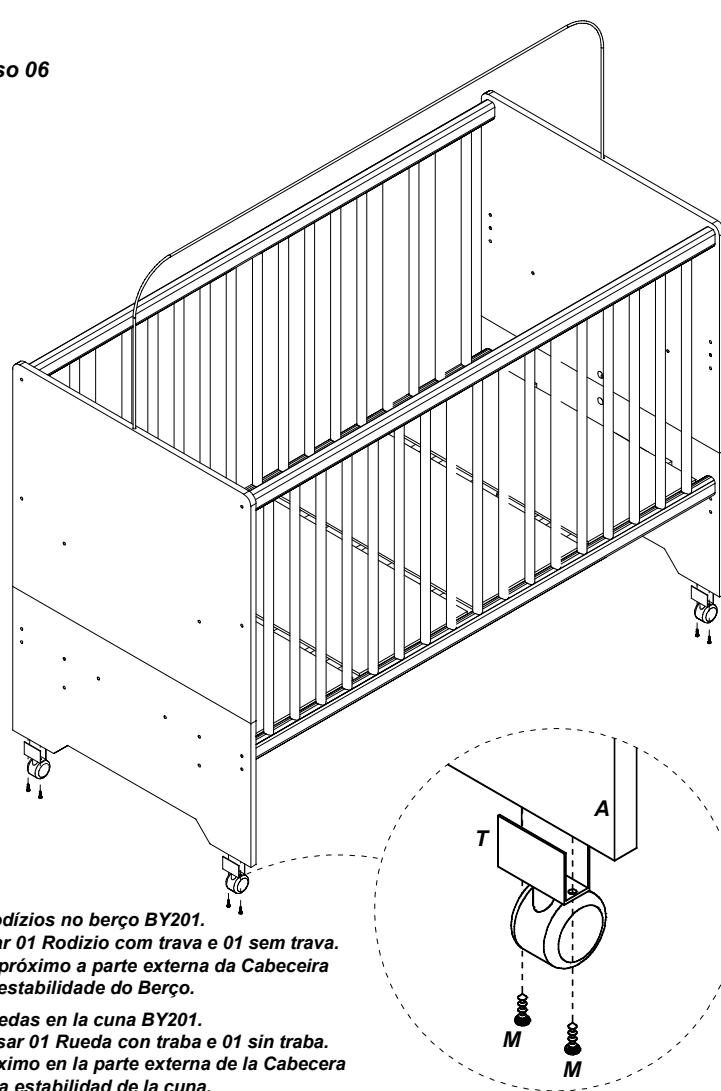


Montagem da sapata plástica no berço BY200.

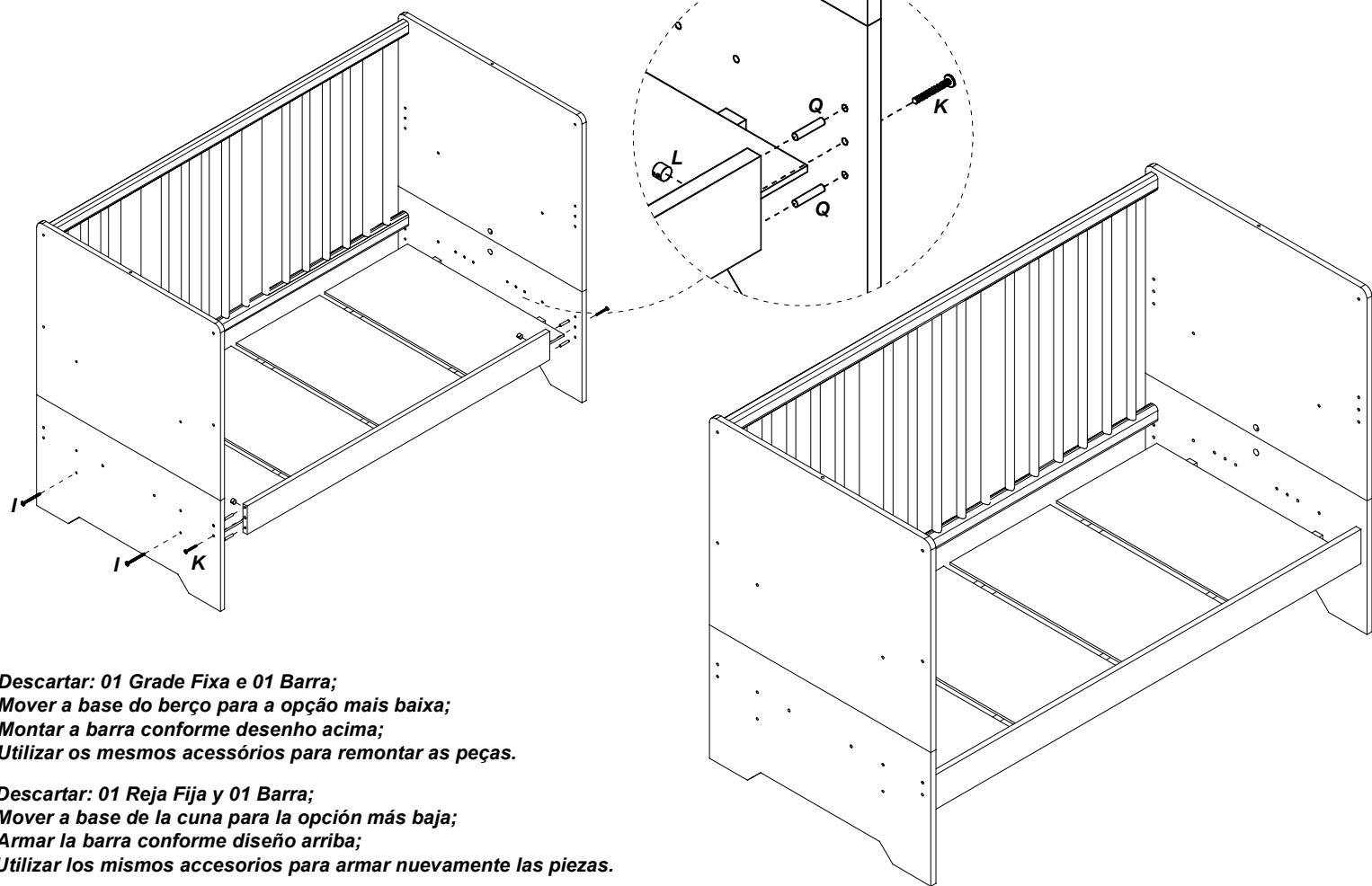
Montaje del apoyo plástico en la Cuna BY200.

*Montagem dos rodízios no berço BY201.*  
Na Cabeceira usar 01 Rodizio com trava e 01 sem trava.  
Montar o rodizio próximo a parte externa da Cabeceira para aumentar a estabilidade do Berço.

*Montaje de las ruedas en la cuna BY201.*  
En la Cabecera usar 01 Rueda con traba y 01 sin traba.  
Fijar la rueda próxima en la parte externa de la Cabecera para ampliar la estabilidad de la cuna.



## Montagem Sofá/Montaje Sofá



## Montagem Mini Cama/Montaje Mini Cama

**Descartar:** 02 Grades Fixas, Mosquiteiro, 01 Cab. Superior e 01 Cab. Inferior;

**Mover a base do berço para a opção mais baixa;**

**Montar as barras conforme desenho abaixo;**

**Utilizar os mesmos acessórios para remontar as peças.**

**Descartar:** 02 Rejas Fijas, Mosquitero, 01 Cabecera Superior e 01 Cabecera Inferior;

**Mover la base de la cuna para la opción más baja;**

**Montar las barras conforme diseño abajo;**

**Utilizar los mismos accesorios para armar nuevamente las piezas.**

